

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Alberta Hog Marketing Levies Order

Ordonnance sur les contributions à payer sur les porcs de l'Alberta

SOR/84-190 DORS/84-190

Current to September 11, 2021

Last amended on July 13, 2006

À jour au 11 septembre 2021

Dernière modification le 13 juillet 2006

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the Legislation Revision and Consolidation Act, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the Statutory Instruments Act, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to September 11, 2021. The last amendments came into force on July 13, 2006. Any amendments that were not in force as of September 11, 2021 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

CARACTÈRE OFFICIEL **DES CODIFICATIONS**

Les paragraphes 31(1) et (3) de la Loi sur la révision et la codification des textes législatifs, en vigueur le 1er juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité - règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 11 septembre 2021. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 13 juillet 2006. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 11 septembre 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

Current to September 11, 2021 À jour au 11 septembre 2021 Dernière modification le 13 juillet 2006

TABLE OF PROVISIONS

Order Providing for the Fixing, Imposing and Collecting of Levies from Hog Producers in the Province of Alberta

- Short Title
- ² Interpretation
- 3 Levies
- 4 Method of Payment

TABLE ANALYTIQUE

Ordonnance concernant la fixation, l'imposition et la perception des contributions payables par les producteurs de porcs de la province de l'Alberta

- 1 Titre abrégé
- 2 Définitions
- 3 Contributions
- 4 Mode de paiement

Registration SOR/84-190 February 21, 1984

AGRICULTURAL PRODUCTS MARKETING ACT

Alberta Hog Marketing Levies Order

The Alberta Pork Producers' Marketing Board, pursuant to section 4 of the *Alberta Hog Order*, C.R.C., c. 130, hereby makes the annexed *Order providing for the fixing, imposing and collecting of levies from hog producers in the Province of Alberta*.

Edmonton, Alberta, January 26, 1984

Enregistrement DORS/84-190 Le 21 février 1981

LOI SUR LA COMMERCIALISATION DES PRODUITS AGRICOLES

Ordonnance sur les contributions à payer sur les porcs de l'Alberta

En vertu de l'article 4 du *Décret relatif au porc de l'Alberta*, C.R.C., ch. 130, l'office dit Alberta Pork Producers' Marketing Board rend l'*Ordonnance concernant la fixation, l'imposition et la perception des contributions payables par les producteurs de porcs de la province de l'Alberta*, ci-après.

Edmonton (Alberta), le 26 janvier 1984

Order Providing for the Fixing, Imposing and Collecting of Levies from Hog Producers in the Province of Alberta

Ordonnance concernant la fixation, l'imposition et la perception des contributions payables par les producteurs de porcs de la province de l'Alberta

Short Title

1 This Order may be cited as the *Alberta Hog Marketing Levies Order*.

Interpretation

2 In this Order,

Act means the *Marketing of Agricultural Products Act* of Alberta; (*Loi*)

Board means the Alberta Pork Producers Development Corporation established pursuant to the Act; (Office)

hog means any member of the species Sus Scrofia L. produced in Alberta and known as domestic pig; (porc)

producer means a person engaged in the production of hogs in the Province of Alberta. (*producteur*) SOR/97-573, s. 1.

Levies

- **3** Every producer shall pay to the Board, in respect of any hogs sold by the producer in interprovincial or export trade, a levy in the amount of:
 - (a) \$1.00 per hog for every hog that is 50 kg or more live weight; and
 - **(b)** \$0.25 per hog for every hog that is less than 50 kg live weight.

SOR/87-61, s. 1; SOR/97-573, s. 2; SOR/2005-331, s. 1; SOR/2006-170, s. 1.

Method of Payment

4 Every producer shall pay the levy described in section 3 to the Board at its office in Edmonton, Alberta, not later than the 15th day of the month following the month in which the hogs were sold.

Titre abrégé

1 La présente ordonnance peut être citée sous le titre : *Ordonnance sur les contributions à payer sur les porcs de l'Alberta*.

Définitions

2 Dans la présente ordonnance,

Loi désigne la loi dite *Marketing of Agricultural Products Act* de l'Alberta; (*Act*)

Office L'Office connu sous le nom d'Alberta Pork Producers Development Corporation, constitué en vertu de la Loi; (*Board*)

porc désigne tout animal de l'espèce *Sus Scrofia* L. communément appelé porc domestique, qui est produit en Alberta; (*hog*)

producteur désigne une personne qui se livre à l'élevage de porcs dans la province d'Alberta. (*producer*)

DORS/97-573, art. 1.

Contributions

- **3** Le producteur paye à l'Office, pour chaque porc qu'il vend sur le marché interprovincial ou dans le commerce d'exportation, une contribution :
 - a) de 1,00 \$ par porc d'au moins 50 kg de poids vif;
- **b)** de 0,25 \$ par porc de moins de 50 kg de poids vif. DORS/87-61, art. 1; DORS/97-573, art. 2; DORS/2005-331, art. 1; DORS/2006-170, art. 1.

Mode de paiement

4 Le producteur doit verser la contribution visée à l'article 3 au bureau de l'Office à Edmonton (Alberta), au plus tard le 15^e jour du mois suivant le mois de la vente du porc.